



الإدارة المركزية للعلاقات الثقافية

إدارة المنظمات

السيد الأستاذ الدكتور / علي محمد حسن السيد علي  
رئيس جامعه نيز

تحية طيبة وبعد ،،،

أتشرف بالافاده بأنه ورد لأمانه المجلس كتاب السيد / رئيس قطاع الشؤون الثقافية والبعثات ووكيل أول وزارة التعليم العالي بشأن الإعلان عن المنح المقدمة من الجمعية اليابانية لتطوير العلوم JSPS لعام ٢٠١٣ وتشمل منح لأبحاث ما بعد الدكتوراه وفي بعض الحالات للباحثين الشباب ( طلاب الدراسات العليا ) .

علما بان آخر موعد للتقدم هو نوفمبر ٢٠١٣ .

ولمزيد من المعلومات والاطلاع على التفاصيل الخاصة بهذه المنح وكيفية التقدم يمكن الدخول على الموقع الالكتروني التالي :-

<http://www.isps.go.jp/English/e-inv/index.html>

( مرفق صورة من مذكرة السفارة )

برجاء التكرم بالاحاطه واتخاذ اللازم وموافاة أمانه المجلس بما يتم في هذا الشأن .

مع وافر التقدير والاحترام ،،،

أمين المجلس الأعلى للجامعات

( ا.د / اشرف محمود حاتم )

بسم الله الرحمن الرحيم  
السيد / علي محمد حسن السيد علي  
رئيس جامعه نيز  
٢٠١٣/١٢/٢٢  
٣٥٧٣٨٥٨٣  
٣٧٧٤٢٣٤٤

مي عبد النبي  
٢٠١٣/٣/٢٧

独立行政法人 日本学術振興会  
Japan Society for the Promotion of Science  
〒102-0083 東京都千代田区麹町 5-3-1  
5-3-1 Kojimachi, Chiyoda-ku, Tokyo 102-0083

各位

独立行政法人日本学術振興会  
国際事業部人物交流課

外国人研究者招へいのためのポスター送付について

本会各種事業につきましては、平素よりご理解、ご協力を賜わりまして厚くお礼申し上げます。  
この度、本会で行っております、外国人研究者招へい事業の周知のため、別添のポスターを作成いたしましたので、貴機関におきまして、掲示・配布等による周知にご協力をいただければ幸いです。

記

- 1 本会の外国人研究者招へい事業は、ポスドク(既に博士の学位を取得している研究者)を主な対象としておりますが、さらに若手(大学院相当)の研究者への周知もお願いいたたく、大学等機関におかれましては、外国人留学生関係部署にも掲示のご協力をお願いいたします。
- 2 平成 25 年度事業の紹介ポスターのため、全ての当該募集等が終了する平成 25 年 11 月末には掲示を終了していただきますよう、あわせてお願いいたします。

本件に関する照会先:

〒102-0083 東京都千代田区麹町 5-3-1

独立行政法人日本学術振興会 国際事業部人物交流課

Tel 03-3263-4055, 4098 Fax 03-3263-1854

<http://www.jsps.go.jp/>

Dear Colleagues,

I am pleased to send you posters for advertising JSPS's FY2013 Fellowships for Research in Japan. May I ask you to make use of them to spread the word to eligible individuals about this opportunity to do cooperative research in Japan.

In displaying the posters, may I ask you to keep the following points in mind.

1. These fellowship programs are open to postdocs and in some cases to young researchers (e.g., postgraduate students). Please display the posters in universities and other institutions where such researchers will be likely to see them. Please also display them in the foreign student offices of such institutions.
2. As the posters are to introduce FY2013 Fellowships, we ask that you take them down at the end of November 2013 when the recruitment period ends.

As always, we very much appreciate your cooperation in helping us find excellent candidates for our fellowship programs.

Sincerely yours,

Overseas Fellowship Division  
International Program Department  
Japan Society for the Promotion of Science  
5-3-1 Kojimachi, Chiyoda-Ku, Tokyo 102-0083 Japan  
<http://www.jsps.go.jp/english/>



**JSPS** 日本学術振興会  
Japan Society for the Promotion of Science

<http://www.jsp.go.jp/english> (English) <http://www.jsp.go.jp/> (Japanese)

# FELLOWSHIPS for RESEARCH in JAPAN 2013

JSPS provides an array of fellowship programs to invite researchers to Japan at each of their career stages – pre/postdoctoral through senior researchers. You may choose the program that best fits your career level and research plan.



## SUMMER PROGRAM

for Pre/Postdoctoral Researchers



2 months in summer

## POSTDOCTORAL FELLOWSHIPS

for Young Researchers



SHORT-TERM 1-12 months | STANDARD 12-24 months

### Induced Pluripotent Stem Cell

Induced pluripotent stem cells (iPS cells) are able to self-renew to produce more cells, which in turn can differentiate into specialized cell types of various tissues and organs. iPS cells can be artificially derived from somatic cells such as human skin by inducing a small number of genes. Dr. Shinya Yamanaka, Director of the Center for iPS Cell Research and Application (CiRA), Kyoto University, and 2012 Nobel laureate in Physiology or Medicine, first produced iPS cells in 2006 from mouse cells, then in 2007 from human cells. Dr. Yamanaka gained research experience under a Research Fellowship for Young Scientists awarded by the Japan Society for the Promotion of Science (JSPS) and also received the 2006 JSPS PRZE.

## INVITATION FELLOWSHIPS

for Mid-Career, Senior and Eminent Researchers



SHORT-TERM S 7-30 days

SHORT-TERM 14-60 days

LONG-TERM 61 days- 10 months

Written by JSPS postdoctoral fellow Dr. Shin-Il Kim who hosts from Korea JSPS

ips